

31997D0545

13.8.1997.

SLUŽBENI LIST EUROPSKIH ZAJEDNICA

L 223/21

**ODLUKA KOMISIJE****od 9. srpnja 1997.****o zajedničkom tehničkom propisu za opće priključne zahtjeve za podatkovnu terminalnu opremu (DTE) namijenjenu za spajanje na javne mreže za prijenos podataka komutacijom paketa (PSPDN) sa sučeljima u skladu s preporukom CCITT X.25****(Tekst značajan za EGP)****(97/545/EZ)**

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Direktivu Vijeća 91/263/EEZ od 29. travnja 1991. o usklađivanju zakonodavstava država članica u odnosu na telekomunikacijsku terminalnu opremu, uključujući međusobno priznavanje njihove sukladnosti <sup>(1)</sup>, kako je izmijenjena Direktivom 93/68/EEZ <sup>(2)</sup>, a posebno njezin članak 6. stavak 2. drugu alineju,

budući da je Komisija usvojila mjeru za utvrđivanje vrste terminalne opreme za koju je potreban zajednički tehnički propis, kao i pripadajuću izjavu o području primjene;

budući da je potrebno donijeti odgovarajuće usklađene norme ili dijelove normi za provedbu bitnih zahtjeva koje je potrebno preoblikovati u zajedničke tehničke propise;

budući da je, kako bi se proizvođačima osigurao stalan pristup tržištu, neophodno predvidjeti prijelazne odredbe u vezi s opremom koja je odobrena na temelju Odluke Komisije 96/71/EZ <sup>(3)</sup>;

budući da Odluku 96/71/EZ treba staviti izvan snage nakon isteka prijelaznoga razdoblja;

budući da je zajednički tehnički propis koji se donosi ovom Odlukom u skladu s mišljenjem ACTE-a (Odbora za odobravanje terminalne opreme),

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

**Članak 1.**

1. Ova se Odluka primjenjuje na podatkovnu terminalnu opremu koja je namijenjena za spajanje na javne mreže za prijenos podataka komutacijom paketa (PSPDN) za sučelja u

<sup>(1)</sup> SL L 128, 23.5.1991., str. 1.

<sup>(2)</sup> SL L 220, 31.8.1993., str. 1.

<sup>(3)</sup> SL L 13, 18.1.1996., str. 23.

skladu s preporukom CCITT X.25 s brzinom prijenosa podatkovnih signala do 1 920 kbit/s, uz korištenje sučelja koja su izvedena iz preporuka CCITT X.21 i X.21 bis, te koja je obuhvaćena usklađenom normom iz članka 2. stavka 1.

2. Ovom se Odlukom uspostavlja zajednički tehnički propis kojim su obuhvaćeni opći priključni zahtjevi za terminalnu opremu iz stavka 1.

**Članak 2.**

1. Zajednički tehnički propis uključuje u normu koju je pripremio nadležno tijelo za normiranje za provedbu, u mjeri u kojoj je to moguće, bitnih zahtjeva iz članka 4. točaka (d) i (f) Direktive 91/263/EEZ. Upućivanje na normu navedeno je u Prilogu.

2. Terminalna oprema obuhvaćena ovom Odlukom mora biti u skladu sa zajedničkim tehničkim propisom iz stavka 1., mora ispunjavati bitne zahtjeve iz članka 4. točke (a) i točke (b) direktive 91/263/EEZ i mora ispunjavati zahtjeve svih drugih direktiva koje se primjenjuju, a posebno direktiva Vijeća 73/23/EEZ <sup>(4)</sup> i 89/336/EEZ <sup>(5)</sup>.

**Članak 3.**

U vezi s terminalnom opremom iz članka 1. stavka 1. ove Odluke, prijavljena tijela koja su imenovana za provedbu postupaka iz članka 9. Direktive 91/263/EEZ primjenjuju ili osiguravaju primjenu usklađene norme iz članka 2. stavka 1. najkasnije u razdoblju od jedne godine nakon priopćenja o ovoj Odluci.

**Članak 4.**

1. Odluka 96/71/EZ stavlja se izvan snage jednu godinu nakon priopćenja o ovoj Odluci.

<sup>(4)</sup> SL L 77, 26.3.1973., str. 29.

<sup>(5)</sup> SL L 139, 23.5.1989., str. 19.

2. Terminalna oprema odobrena na temelju Odluke 96/71/EZ može se nastaviti stavljati na tržište i u uporabu pod uvjetom da takvo odobrenje nije izdano nakon jedne godine od priopćenja o ovoj Odluci.

*Članak 5.*

Ova je Odluka upućena državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 9. srpnja 1997.

*Za Komisiju*  
Martin BANGEMANN  
*Član Komisije*

---

## PRILOG

**Upućivanje na važeću usklađenu normu**

Usklađena norma iz članka 2. Odluke glasi:

Priključni zahtjevi za podatkovnu terminalnu opremu (DTE) namijenjenu za spajanje na javne mreže za prijenos podataka komutacijom paketa (PSPDN) za sučelja u skladu s preporukom CCITT X.25 s brzinom prijenosa podatkovnih signala do 1 920 kbit/s, uz korištenje sučelja izvedenih iz preporuka X.21 i X.21 bis

ETSI

Europski institut za telekomunikacijske norme

Tajništvo ETSI-ja

TBR (tehnička osnova za propis) 2 – siječanj 1997.

(bez predgovora)

**Dodatne informacije**

Europski institut za telekomunikacijske norme priznat je u skladu s Direktivom Vijeća 83/189/EEZ <sup>(1)</sup>.

Gore navedena usklađena norma izrađena je u skladu s punomoći koja je izdana u skladu s odgovarajućim postupcima iz Direktive 83/189/EEZ.

Cijeli tekst gore navedene usklađene norme moguće je dobiti pri:

European Telecommunications Standards Institute  
(Europskom institutu za telekomunikacijske norme),  
650 Route des Lucioles,  
F-06921 Sophia Antipolis Cedex

European Commission (Europskoj komisiji),  
DG XIII/A/2 – (BU 31, 1/7),  
Rue de la Loi/Wetstraat 200,  
B-1049 Bruxelles

---

<sup>(1)</sup> SL L 109, 26.4.1983., str. 8.